Մանկամէջ Էֆբեար ոչ նաև 300 նիւսխէ վէ բիւլիպ, սէնէվի գէյմէթի խթանպոլ իչին 250 ղրշ. վէ ալթը այլըղը 125 ղրշ. վէ թաշրալար իչին բօսթա բարաբը իչինտէ օլարագ, սէնէվի գէյմէթի սաղ ագէ 250 վէ ալթը այլըղը տախի 125 ղրշ. տուր։

Վէ պէհէր նիւսխէսի 40 բարաեա սաթըլըր։

Մանկամէջ Էֆբեար

ՄԻԻՆԱՏԻ

Իլանաթըն պէհէր սաթըր իչին պիրինճի տէֆթաշ իքինճի տէֆթա 2, վ իւշլունճիւ վէ սայիր տէֆթարար իչին Ղէրդ Իլան սրբասրնա գօնուլմայան իլանըն սաթըրը 5 ղրշ տուր։

Մէքթուպ վէ սայիրը Գալաթատա Թէնճէլմիկի բաքարբնտա վագը Ն. 29 Իրսի խանընտա Կապալեա Ֆ. Փանոսեան խամինէ կէօնտէրիլմէք տիր։

ՕՐԱԹԹԱՆ ԱՄԻՍՈՒՆ ԱՌԱՎՕՏԻ ՍԱՅԻՐԷ

ԱԼԹԸՆՃԸ ՕԷՆԷ ١٢٨٨ ՃԷՄԱԶԻԼ Է ՎԱԼԷ ٢٢ 1871 ՅՈՒԼԻՍ 27 ՇԱԼԸ ՈՒԼԱՖԸԱՆԿ՝ ՕԳՈՍՏՈՍ 8 ՆԻՄԷՐՕ 1653

ԻԼԱՆԱԹ

FIEVRES
GUÉRISON PROMPTE RADICALE
& ÉCONOMIQUE PAR LES
PILULES ANTI-FIÈVREUSES
de MEYOU, PHEN
ALLÉES DE MEILHAN N°7
MARSEILLE
PRIX DU FLACON 2F 50
SE TROUVENT DANS TOUTES LES BONNES PHARMACIES

ՍԸԹՄԱ

Իշպու բիլիւլ Անթիթիկվրէօղ աբ Մէվիւ նամ սրթմա իչին տէրքեար օլան հապլաբը գուվվէթ վէ թէէսիրի, հէման Եվրօպանըն հէր թարաֆընտա թանընմէյ սրբր վէ մէգքիւր հապլաբը չիֆա պախշլըրը։ Վէ իլլէթի քէօքիւնտէն քէսմէքլիք ֆարգընտան պաշգա պիչիւք պիր ֆարգը տահա վար սրը քի, իչինտէ սալա ԷՖԷՆ վէ ԹՐԷՆԷ եօղ տուր։

Մէկգքիւր սրթմա հապլաբը, Խթանպոլտա, Ագսէրայտա վագը, Կ. Շարարեան Էֆէնտիյէ 148 նիւմէրօլու էնգամանէսինտէ սաթըլմագտա, վէ լաբէմ կէլէն թաւլիմաթը տախի պիրլիքտէ վիրիլմէքտէ տիր։

Մահմուտ բաշատա Զօրապէնը խանըն սրբ-Զաբընտա էնգամ թիւճարը Մ. Ամթանասիօ բիսխատխէն 66 նիւմէրօլու մաղազասընտա։

ՐՕՊԷՐԴԵԱՆ ՎԱՐԺԱՐԱՆ

Նորին Կայսերական Վեհափառութեան Իրատէով հաստատուած այս վարժարանը պիտի սկսուի սեպտեմբեր 3/15 Ռումէլի-Հիսարի Նորաշէն և գեղեցիկ շէնքին մէջ։

Թէ նախապատրաստական և թէ վարժարանական դասերուն մէջ ուսանողներ պիտի ընդունուին վերոյիշեալ ժամանակին մէջ։ Ամեն դիւրութիւն կը մատակարարուի Հայ ուսանողաց գրաբար և աշխարհաբար Հայերէնի դիտութիւնը ստանալու, եւ նաև Եւրոպոյ և Արեւելից ուրիշ լեզուներ ուսուցանելու դասատուութեան մը համար հարկ եղած բոլոր ուսմունքը դասկը տրուի։

Աւելի մանրամասն տեղեկութեանց համար դիմելու է Զ. Ս. Հանէնի եւ ընկերաց Կալաթայ կամ Հիսար վարժարանի վերատեսուչին։

Պ. ՀԱՄԼԻՆ Վ. Ա.

ՍՕՍԻԷԹԷ ԺԷՆԷՐԱԼ

Մէմալիքի Կամանիէէնին Սոսիէթէ Ժէնէրալ թէսիսէ օլունան շիրքէթի ումումիէսի, 1871 սէնէսի ալաֆրանկա օգոստոս 15 տէն պաշլայարագ, մուսլէն վագրթ իչին օսմանլը լիրասը օլարագ վէ կիւզէլ թիպ իլէ ագէ դասուլ խէսէկլէնի, վէ վիրիլէն ագէէէ պէտէլ, ֆայիզլի աշըդ ստանագ պօնօլարը վիէսէկլինի էհալիյէ իլան խոէր, մէգքիւր ֆայիզլին ֆիյաթը եէնի պիր իլան օլունաճաստէք ամիսէքի վէճհ իւզրէ գարարլաշտըրըլըր տըր։

Դամիէն պիրտէն իբի այ իչին վիրիլէն

ագէ ֆայիզի	3 0|0	սէնէսէ
» իբիտէն տէօրթ	» 4 00	սէնէսէ
» տէօրթտէն ալթը	» 5 00	սէնէսէ
» ալթը այ վէ օնտան պիւատէսի	6 0|0	«

NORTH BRITISH AND MERCANTILE
A. D.
1809

ԵԱՆԿԸՆ ԻՋԻՆ ՍԻԿՈՒՐԹԱ

ՆՈՐԹՀ ՊՐԻԹԻՇ ԷՆԴ ՄԷՐՔԸՆԹԱՅԼ

ՍԻԿՈՒՐԹԱ ԳՈՒՄԲԱՆԵԱՆԸ

	(Լիր. ինկ.)
Ասբլ սէրմայէ	2,000,000
Շիմոիկէտէք քեարտան արթըրըմբշ	3,091,910
Գումբանեանըն եբլաբգ իրատը	900,000

Իշպու գումբանեա 1809 տա, եանի պունատան 62 սէնէ էվվէլ թէշքիլ օլունմուշ օլուպ, վէ քէնտիսի սէրմայէսինտէն մատատէ քեարտան արթըրաբզը պիչիւք մէպլաղ իլէ տիւնեանըն էն պիչիւք շիրքէթլէրինին սրբասընա կէչմիշ տիր։

Կէրէք էհալինին քէնտի մաղազասընտա, վէ կէրէք Խթանպոլ վէ Գալաթա կիւմրիւքլէրինտէ պուլունան մալլէրի, վէ կէրէք էվ, մաղազա վէ էպնիյէի սայիրէ վէ էշեա, քէօյլէրտէ վէ եախօտա շէհիր իչինտէ սիկուրթա իթիմէք իչին իլան խոէր։

Սիկուրթա թութմագ խսթէյէնէր, Գալաթատա Դէորգ պէյ խանընտա Ն. 9, մէգքիւր գումբանեա թարաֆընտան դուրէթը քեամիլէսի պուլունան ահէնթի Մ. ՈՒԻԼԻԷՄ Ր. ՍՈՒԱՆ ա միւրաճաաթ իյլէմէլէրի։

Եվրոպա ավվէթլերինին Էնվայի խթիբրաշ պիլէթլերինին մէրքէզի ակրօղիթօսու

Պուքրէշ շէհրի խթիբրաշ պիլէթլերի 1871 յուլիս 4 տէ շէքիլէճէք։

Ուֆագ պիր մէպլաղ, եանի, 20 ֆրանք վիրիլմէքտէ, 100,000,000,000,000 ֆրանք դազանան պիր պիլէթ տաթրն ալընտաղիր։

Մէգքիւր խթիբրաշ, սէնէտէ ալթը ատֆա շէքիլիր օլուղու հալդէ, 19 սէնէտէ 143 ատֆա շէքիլճէք վէ միւտաէթի մէգքիւր հիլուլինտէ, պիլէթլերին բէօյլ մալլերի քեամիլէն թէէտիյէ օլունաճագ տըր։ Մէգքիւր խթիբրաշ սէհիմլերի անա սէհիմլերի օլուպ, Պուքրէշ շէհրին քեափիէյի վարիսաթլարը իյէ թահթը թէէմինաթա ալընմըշտըր տըր։

Մէկգքիւր պիլէթլերատն հէր քիմին եէնտինտէ վար իսէ, բիեանդօ շէքիլտիքտէն սոնրա կէլիպ սահիպ իսկանդն մաղազասընտա ուֆագ պիր ըսքոնթօ իլէ սաթապիլիր։

Մէկգքիւր սէհիմլէրատն չօղ ալանլարա, սահիպի իսկա թարաֆընտան ըսքոնթօ օլունաճագ տըր։ Սահիպի իսկա, քեափիէյի խթիբրաշ սէհիմլերինի, գուրօնլարը վէ պանքնոթլարը սաթան ալըր վէ սաթար։

Պու պապտէ թափիլլի մալիւմաթ ավզ իթմէք խթէէնէլերին, սահիպ իսկանդն, Գալաթատա Գումխիօն խանը իթթիսալինտէ վագը 16 նիւմէրօլու մաղազասընտա միւրաճաաթ իյլէմէլէրի։

Ժ. Տ. ՃԱՆԷԹՕ

ՁԻՒՐԻՒՔ ՏԻՇԼԷՐ

Տիչ շէքմէք պարպարա պիր տամլիւաթ տըր, չիւնքի պու կիւնքի կիւն, չիւրիւք ալիւ ատյի չըղարըլան քեափիէյի տիշլէր տիւպիպ գուլլանըլապիլիր։

Զիւրիւք պիր ալի իլէ կէվէլ սաղլամալը վէ պատէհու ատյիլէքի տիշլէրի սիեահլաթարըլ չիւրիւթտիւրէն ալէթլար իլէ ալթան եախօտ բրաթին իլէ տօլատուրալմալը տըր։

Պիր տիչ էյի տօլմուշ օլտուգտա, կօմրիւնիւն սօնունա գատար գուլլանըլապիլիր։ Կէկր պագէն տիչ պօշալըր իսէ, ատպէպ տիշի տօլտուրան տիշճինին ճէհալէթ վէ չօրապլըղը տըր։

Իբի սէնէտէն պէրու Խթանպօլտա տիշճիլիք սանաթընը իճրա իթմէքտէ օլան տօքթօր Տօրինեի, 20 սէնէ Բարիսաէ բըրիթիգա իթմիշ տիր, Խթանպօլտա մէգքիւր տօքթօրան մատատա տիրլօմասը պուլունան տիշճի եօղ տուր։ Տօգթօր Տօրինեի հէր կիւն ալաֆրանկա սաաթ 11տէն 3է գատար, Պէյ օղլուտա Ալտալը-Մէճիտ զօգաղընտա վագը 15 նիւմէրօ իլէ մուրագամ խանէտէ պուլունուպ կէլէն միւշթէրիլերի գապուլ իթմէքտէ տիր։

Une institutrice distinguée désire se placer immédiatement.
S'adrsser au bureau du journal.

Պիր Սիւիս-Ֆրանսէզ մատմուազէլի նասբլ քի եօգարտա Ֆրանսէզճասը տա օգունմագտա տըր, հօճալէգ իթմէք իչին պիր եէր պուլմագ արզուսինտէ տիր. թալիպ օլան մաթպատամբզա կէլիպ եէրինի պիլտիրմէլի տիր։

ԲԱՌՔ ԵՒ ԽՕՍԱԿՑՈՒԹԻՒՆՔ

ԻՆՆ ԼԵԶՈՒԷ ԲԱՂԿԱՑԵԱԼ

Յունկերէն–Հայերէն–Յունարէն–Ռուսերէն–Ուլահերէն–Գազզիերէն–Իտալերէն–Գերմաներէն–Անգլիերէն

ԳՐԵԱՑ Վ. ՄԻՔՍՅԷԼՈՎ

ՏԵՏՐԱԿ Ա.

ԳՈՐԾԱՐԱՆ ՁԱՐԴԱՐԵԱՆ

ԿՊՕԼԻՍ ՍՈՒԼԹԱՆ-ՀԱՄԱՄ Ն. 12

1871

ԳԻՆ 3 ԴՐԱՀԵԿԱՆ

Սաթըլբը Սագ ա չէշմէսինտէ Գաֆֆաֆեան պիրատէրլէր տիւքեանընտա։

Աւ երեսփոխանական ընտրող Ղասբդիւղի

Թագիս կողմէն ընտրեալ երեսփոխաններէն Մեծ. Սարգիս էֆէնտի Ազարէկեան և Մեծ. Յովհաննէս էֆէնտի Միւհէնտիսեան, որք վիճակաւ երեսփոխանութենէ դադրած լինելով ընտրողական ժողովս նորոգ ընտրելի երկու երեսփոխանաց համար հետեւեալ վեց անձանց ցանկը պատրաստեց 'ի դիւրութիւն ընտրողաց։

Մեծ. Մկրտիչ էֆէնտի Մուրատեան
» Յարութիւն » Մանուկեան
» Սարգիս » Ազարէկեան
» Գրիգոր » Խորեան
» Յովհաննէս » Ղանչէկիլեն.
» Սարգիս » Թորոսեան

Ուստի Թագիս երեսփոխանական ընտրողք կ'հրաւիրուին սոյն ցանկէն և կամ ընտրելիութեան պայմաններն ունեցող ուրիշ արժանաւոր անձերէ երկու անձանց անուն պարզ թղթի վրայ գրելով՝ յառաջիկայ կիրակի յուլիս 31 մինչեւ 'ի ժամ 4 անձամբ բերել յեկեղեցի և ձգել քուէատուփին մէջ 'ի ներկայութեան Ընտրողական ժողովոյ, ժամը 7էն վերջը եկած քուէներն անընդունելի են։

Կը խնդրուի մեծարգոյ ընտրողներէն որ իրենց իրաւունքն 'ի գործ դնելու փութան առանց զանցառութեան։

Ընտրողական իրաւանց տէր անձանց և ընտրելեաց ցանկերը եկեղեցւոյ դաւիթը կախուած է։

1871 յուլիս 26

Ընտրողական ժողովոյ նախագահ
Կղեմէս վարդապետ

ԻՍԹԱՆԳՈԼ 27 ՅՈՒԼԻՍ

ԽԱՐԻՃԻՅԷ

ՈՒՆ ԲԷԹԲՐԱՊՈՒՐԿՍԱՆ չու վէճհ իլէ եազբլմըշ տբր։

Պիզտէ հիւքմ իտէն միւսլիհ բուհա բաղմէն, նասրլ քի 120,000 նէֆէրտէն զիեատէ ասաքիրին քէնտի քէոյլէրինէ իրսալ գելբնմասը մէգքիւբ բուհա պիր իսպաթ տբր, գէրբելարբմբկբն էմնիեէթի հալի իչին ամէլիեաթլար իհմալ օլունմամագտա տբր։

Պու կիւնքի կիւն, Օտէսա լիմանբնա խաթիհքեամ վիրիլմէքտէ օլուպ, շէհրի մէգքիւրէ, իւչ գբլթա պատթալ Գրիւք թօբլարը կէթիրթիրիլմիշ, մէգքիւր թօբլար պունուն իչին մախսուսէն ինչա օլունմուշ տէմիր եօլ արապալարը իլէ նագլ օլունմուշլար տբր։ Նագբնտա մէգքիւր ֆապրիգանքն մալի օլարագ պիր դաշ թօր տահա շէհրի մէգքիւրէ իրսալ գելբնաճագ տբր։ Պու սուրէթլէ, կէչէն սէնէ հագբր օլան թօբլարբն եէրինէ կէչիրմէք իչին, Քրբոնսթատ լիմանբնա պատթալ Գրիւք թօբլարը սէվգ օլունմուշ տուր, մէգքիւր թօբլար, Բրուսիանքն, Էսինէ թօր սբբարբշ իտէն սայիր քեաֆֆէյի հիւքիւմէթլէրէ կէօսթէրտիյի շարթը ահքեամքնճա, մուհարէպէ հէնկեամքնտա Բրուսիաեա կէրի վիրիէճէք իսի։ Բօտոլի, Վօլհինի վէ Քիէվ հիւքիւմէթինտէ վէ Ավսթրիանքն տէմիր եօլլարը եագբնքնտա վագբ օլան տէմիր եօլլարքն պիր չօգ մէրքէզլէրինէ իսթիհքամ վիրիլէճէք տիր տէնիր, մէգքիւր իսթիհքեամլարա միւպաշէրէթ օլունմագտա իսէ, տէյլ քի Ավսթրիա իլէ մուհարէպէէ կիրիշմէէ չպիր նիեէթ պուլունտուղունտան, իլլա մէգքիւր մահէլլէրտէ ասլա իսթիհքամ պուլունմատբղբ իչին։

—Կազէթ տբ լ'Ալմանեբ տիւ նօր զազէթասքնքն պէեանքնա նէզարէն, մուխապէրաթա կիրիշմէք իւզրէ Ալմանեա թարաֆքնտան իրսալ գելքնան վէ քիլլէր Ֆրանքֆօրթտա ագտ օլունան մէճլիսլէրտէ, մէքթուպլարտան ալքնան բօսթա իւճրէթինին թէնզիլ իսիրմէսի իւզէրինէ իսրար իլլէմիշլէր տիր, չիւնքի Ֆրանսատա մէքթուպլարտան բօսթա իւճրէթի օլարագ չօգ փարա ալքնբը։

—Պէրլինտէ սէօզ պիրլիգ իտէրէք իշլերի թաթիլ իթմիշ օլան տուվարճբլարքն մբգտարը, ալթը պին նէֆէրի կէչմիշ տիր։

—Միւնիխտէն չու վէճհ իլէ եազբմբշ տբր։

Բէնին տիկէր թարաֆքնտա թապ ու նէչբ օլունան զազէթալար, տուլհան ագտինտէն սոնրա, իշ պուլմագ իչին Ֆրանսատա վէ պաշլբճա Բարլոէ կիթմիշ օլան պիր չօգ Ալմանեալբ ամէլէլէրին, հէր կիթաիքլէրի ֆապրիգալարտան դօվուլմուշ օլտուգլարքնբ թաստիգ իլլէմէքտէ տիրլէր։

—Թուլուզտա մուդու պուլան ուլզունտուզլուգլար հէնկեամքնտա մուխաթարաեա տիշմիշ օլան Հօթ–Կարօնքն սապրդ չէհիր էմինի Մ. Արման Տիբօրթալ Բոնքն մէճլիսի շէրի հուզուրունա մուհաքէմէէ չէքիլիպ, Մ. Կամպէթթաեբ քէնտիսինէ ամօգաթ իթմիշ տիր։

—Ապո–Լլ–Բատէր, պու տէֆա, Մ. Խէրլէ ուզուն պիր մէքթուպ եազբպ, Ֆրանսա հիւքիւմէթինի թանքմագ իչին եագբնտա Ֆրանսաեա կիտէճէկինի պիլտիրմիշ տիր։

—Ֆրանսանքն միլլէթ մէճլիսինէ թագտիմ օլունմագ իւզրէ, պու կինքի կիւն նիմտէ պիր արզուհալ իմզալանմագտա տբր, մէգքիւր արզուհալը իմզալաեանլար, մէգքիւր իսթիտանամէլէրինտէ, 1870 սեպտեմբեր 4 տէն պու կիւնէ գատար Ֆրանսատա բօլիթիգաճա թէօհմէթլէրտէ պուլունմուշ ատամալար իչին աֆվը ումումի իլան օլունմասքնը իսթիտա իլլէմէքտէ տիրլեր։

—Բուսիա Գբրալը հազրէթլէրի վէլիի ահաքնքն մատամասը, եանի ինկիլթէրրա Գբրալիչասը հազրէթլէրինին գբզը, կէրէք կէչէն սէնէնին, վէ կէրէք պու սէնէնին թէքմիլ իրատքնը, սոն մուհարէպէտէ եարալանմիշ օլան ասքէրլէրէ, վէ մէգքիւր մուհարէպէտէ էօլէն ասքէրլէրին տուլ գարբլուրքնա իհտա իլլէմիշ տիր։

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

Կէչէն հաֆթա իզմիրտէ հավալար օլ գատար սրճագ կիթմիշ քի, քիմնէեէ զարարլարը թօգունմասան տիվանէլէր, գուտուրուպ իչլերինտէն պիրիսի վալիսէսինի էօլտիրմիշ վէ տիկէր պիրիսի տախի, պիր խանէյի աթէշէ վիրմէք իսթէմիշ տիր։

—Ումուրու նաֆիա նազբրը էահէմ բաշա հազրէթլէրի, իսկիտարտան իզմիտէ գատար եաբբրլաճագ տէմիր եօլ ամէլիեաթքնբն բէսամի գիւշատքնտա հազբր պուլունմագ իչին տիւնքի կիւն իզմիտ ճանիպինէ կիթմիշ տիր։

—Բուսիա իմբէրաթօրու Ալէքսանդրը հազրէթլէրի, Սէն Բէթբրպուրկա վասբլ օլուր օլմազ, Սատարազամ Ալի բաշա հազրէթլէրինին սրհհէթի հագդքնտա քէնտուէրէ մալիումաթ վիրմէրէրի իչին իսթանպօլտա, սէֆարբէթխանէյէ թէլ չէքտիրթմիշ տիր։

Միւշարիլէյհ հազրէթլէրինին, Պաղբ ալի նէզտինտէ մասլահաթկուզար պուլունան Մ. Դումանի, Պէպէյէ կիտիպ Սատրազամ հազրէթլէրինի կէօրմիշ վէ միւշարիլէյհ հազրէթլէրինի էյի պիր հալտէ պուլմուշ տուր։

—Իշ պու ճումա իրթէսի կիւնիւ թավրէժտէն գաբունթինատա վարիտ օլան պիր թէլէկրաֆ, գօլէրանքն, շէհրի մէգքիւրտէ արթմագտա օլտուգունու պիլտիրմիշ տիր։

Կէչէն հաֆթա, շէհրի մէգքիւրտէ, կինտէ իքի երիւ քիշի մէգքիւր խաստթալբգ երիզինտէն գուրպան կիթմիշ տիր։ Մէգքիւր թէլէկրաֆքն չէքիլտիյի ճումա կիւնիւ, պինէրճէ սէքէնէլեր, Ուրումիա վէ Քօիեէ ոզրու գաշմբշլար տբր։ Մէգքիւր թարիխլէ օլարագ թավրէժտէն պիլտիրիլտիկինէ նէզարէն, ճէնուպի էեալէթլերտէ գբթլբգ արթմագտա իմիշ։

—Իշ պու ճումա իրթէսի սապահքը, Շիրքէթի խայրիյէ վարօրլարքնտան 21 նիսէրօլու վաբօր, Զէնկէլքէօյ իսքէլէսի եագքնքնտա պիր մավնաեա չարբբպ, իւչ նէֆէր քիւրէքճիլերի տէնիզէ տիւշմիշլեր, վէ իսկէլետէքի գահբգճբլար գօշմուշլար իսէտէ, անճագ պիր նէֆէրինի դուրթարպիլիպ, տիկէր իքի նէֆէր քիւրէքճիլեր պօղուլմուշլար տբր։

—Մօսթարտան ալքնան խապէրլէր, պիր թագբմ Ավսթրիալը օֆիչեալլարքն, Պօսնաեբ տօլաշբպ, օրանքն ֆէնտի հարպճա բբլանքնը չբզմագտա օլտուգլարքնբ պիլտիրմէքտէ տիրլեր։

—Հալէպտէն պիլտիրիլտիկինէ նէզարէն, եարաբը վէ մազբ եիւքլիւ օլան տէօրթ երիզ տէվէտէն իպարէթ պիր գէվրան։ Հալէպէ կիթմէք իչին Մուսուլտան եօլա չբգմբշ օլտուգունու հալտէ, Շամարլարքն էլինէ տիւշմիշ տիր։

Մէրգուման ասբ պէտէվիլէրին հէր կէչտիքլէրի եէրտէ բօստաճա վէ թէլէկրաֆճա իսթիլահ գաթ օլունմուշ տուր։

Պալէատէքի հավոտիպլերի վիրէն մէքթուպ, Անէզէ գապիլէսինտէ տախի տյդունատուզլուգլար զուհուր իթմիշ օլտուգունու պիլտիրմիշ տիր։

—Իշ պու ճիւմա իրթէսի սապահքը, Ֆէրի քէօյ թէրէլէրինտէ 20–25 չագլարքնտա պիր Միւսլիման տէլիգանլըսքնքն լաշէսի պուլունմուշ տուր։ Մէրգում զէվալը տէլիգանլը պուչագլէ 11–12 եարէ եէմիշ իտի։

ԸՆԹՕՏՐԱՏԱՆ ՀԱՎԱՏԻՍ

Ընքօտրա, 24 յուլիս

Մահը հալին 18 ինտէ վուգու պուլան վէ պունտան էվվէլքի մէքթուպումա մուխթասարէն պէեան իլլէտիյիմ իսեան հագդքնտա օլան հավատիսլէրի թէքմիլ իթմէէ միւսարաաթ իտէրիմ։ Եէվմի մէգքիւրտէն պէրու, կէրէք տիւքքեանլար վէ կէրէք չարչը գարալը օլուպ, տուրա իշ օրմամագտա տբր, պիր թարաֆտան էհալի վէ տիկէր թարաֆտան տաաքիր, տիրահ ալթքնտա պուլունուպ, պիրիպիրինէ գարշը գավգաեա կիրիշմէէ հազբր պուլունան տիշմէնլէր կիպի պիրիպիրլէրինի կէօղէթլէմէքտէ տիրլեր։ Պուտուրէթլէ, պուլունտուղումուզ հալի, վէ էհալինին տիւչար օլտուգու պիհուզարլուգու վէ գօրգուեա թէսամվար իտէպիրիսինիզ։

Իշլեր գիեատէ կերկիլէշտիքճէ վէ խօշնուտտուգլուգ, շէհրին Միւսլիման էհալիսինին էքսէր գբմբնա սիրաէթ իթտիքճէ պիրիպիր արտը սբրա գուհուր իթմիշ օլան վագալարքն թէվարիիճէ խիլաֆ մանէլի իչթէ պուտուր։ Էյկեր դաթէն պիլտիրմիշ օլտուգում պագբ թաֆիլլի մալումաթլարը թէքէբբիր իլլէմէքտէ իսէմ, ոէպէպի շու տուր քի օգուեանլար, իշլերին հալինի պիր էյիճէ կէօզ էօնունէ կէթիրէպիլինէլբ։

Նասրլ քի պիլիրսինիզ, մէմլէքէթ իսմայիլ բաշա հազրէթլէրինին իտարէսինտէն խօշնուտ տէյիլ իսի, շէօյլէ քի, հէր սընքի էհալի, ատաալէթ եէրինէ կէչմիշ օլան էօրֆի իշ կէօրմէքլիքտէն, վէ տէհշէթի մուճիպ օլուճուվէ հէր վագբթ էհալինին իսեանա գալգբշմասքնտա գարար գբլան պուղբ ամէլ ու հարաքեաթատան իշթիքնա իլլէմէքտէ իսի։

Ախզ ու իթանքն տուրմասը, վէ լաեգլը եօլլար պուլունմամասը իլէ ուճ տէրէճէեէ վարմբշ օլան ումումի ֆագբբբգ, հալը հազբրը տահա զիեատէ աղբրլաշտբրբը իսի, չայար իլէ կէօլ վէ պինապէրին քէօյլէր եագքնտա ճօշաճագ վէ էեալէթ իլէ իխթիլաթ գաթ օլաճագ տբր տէյի օլունան քէշֆ, իշլերին հալինի տահա զիեատէ ֆէնալաշտբրբը իսի։

Միւսլիմանլար, բաշա հազրէթլէրինին, մէգքիւր պէլիեէլերէ պիր չարէ արաեաճագ վէ էհալիյի գբթլբգտան գուրթարմագ իչին չայքն ուզունլուգունա լազբմ կէլէն թամիրի իտէճէք եէրտէ, չէհիրին իչէրիսինտէ սօգագլար ալմագ, գազինօլար վէ զայէթ պէճիտտ օլմանան սայիր պինալար ինչա իթմէքլիքլէ մէշգուլ օլտուգունու կէօրէրէք, խօշնուտսուզլուգ կէօսթէրտի, հիւքիւմէթի մահէլլիեէ, էհալիսինին մանթուպաթքնը նէ գատար իշ եէրինէ գոյմամագտա իսի իսէ տէ, մէգքիւր խօշնուտտուզլուգ տախի օլ գատար արթմագտա իսի։

Նիզամիյէ օրտուսունուն մէպտէլէրի ահքեամքնճա բաշա հազրէթլէրինին թէշքիլ իթմէք իսթէտիյի կէօնիւլլիթապուրունա ասքէր ալմաեա պաշլանտըգտա, էհալի զազապա կէլտի վէ հիւքիւմէթի մահէլլիեէնին հէր պիր ամէլ ու հարէքէթլէրինի խօրլամաեա պաշլատը։

Պունտան պիր գաչ հաֆթա մուդատտէմ, պիր չօգ Միւսլիմանլար, բաշա հազրէթլէրինէ պիր արզուհալ թագտիմ իլլէմէք իչին ճէմ օլտուլար։ Բաշա հազրէթլերի իսթիտալարքնա ասլա գուլագ ատմատը։

Պիր գաչ կիւն սոնրա, Միւսլիմանլար եէնիտէն իսթիտա վիրտիլեր, թէքրարէն գուլագ ասբլմատը։

Խօշնութսուզլուգ արթտը, վէ իշթիքեա իտէնլեր, իթթիհատ օլունաճագ թէտապիր իւզերինէ մէշվէրէթ իլլէմէք իչին պիր չօգ տէֆա կիզլիճէ ճէմ օլտուլար։ Պաղբլար, տայիրէյի պէլէտիյէ պօշ չէյ տիր, իսթէմէմիյիզ տէրլեր իտի. պազբլար գարա կիւմրիյիւն վէ պէլէտիյէ մէհքեմէսինին լաղվինի իսթէրլեր իտի, վէլհասլ, զատէթ չէտիտ պիր հէեէճան հիւքմ իլլէմէքտէ, լաքին ատի պիր կէօսթէրիշ տայիրէսինտէն էօթէյէ կէչմէզ իտի։ Պիր ումումի թէճճիմիւ իւզերինէ, քեաֆֆէյի իսլահաթլարքն լաղվի իլէ, էսքի ուսուլէ սիւլիք իտիլմէսինի թալապ իլլէմէք իչին վալի բաշա հազրէթլէրինէ պիր թագբմ մէքիլ եօլլամաեա գարար վիրիլտի։

Սէօյլէնտիկինէ նէզարէն, բաշա հազրէթլէրի, զայէթ սէրթ պիր ճէվապ վիրիպ, մէքիլլէրի տախի հուզուրունտան գօվմուշ տուր։

Պու շէյ, Միւսլիմանլարքն եիւբէյինի եարալատը. պունտան իւզէրինէ, ասլա սուլի ամէլ ու հարէքէթէ գալգբշմագսբզքն, իթթիհատ իտճճէքլէրի թէտապիր իւզերինէ ալէնի սուրէթտէ մէշվէրէթի իլլէմէք իւզրէ, չարչբտա թէճճիմիւ իլլէտիրէր։ Բաշա հազրէթլէրի, վուգուի հալի տուլատուգտա, 3 թապուր ասաքիր, թօր վէ պիր պէօլիք զապթիյէ կէթիրթտի, վէ պունլարա, չարչրեր իհտաեա իթմէէրինի էմր իլլէտի։ Մէրգուման ասքէրէր թբրամբէթա չայարագ եօշա չբգտբլար։ Վէքիլլերին պուլունտուգլարբ մաղազանքն տէօրթ թարաֆքնտան, գավգատան հասբլ օլան տէհշէթլու նէթիճէլերի տիւչիւնէրէք, սիլահլարքնբ աշաղբ ալբպ պէքլէմէլերինին ասաքիրէ էմր իլլէտի։

Մուզայիրի օլարագ Հօտս պէյին գօմանտասը թահթքնտա պուլունան զապթիեէլեր «Հէր հալտէ» վէքիլլերի

ԻՍԹԱՆԳՈԼ 27 ՅՈՒԼԻՍ

ԽԱՐԻՃԻՅԷ

ՈՒՆ ԲԷԹԲՐԱՊՈՒՐԿՍԱՆ չու վէճհ իլէ եազբլմբշ տբր։

Պիզտէ հիւքմ իտէն միւսլիհ բուհա բաղմէն, նասրլ քի 120,000 նէֆէրտէն զիեատէ ասաքիրին քէնտի քէոյլէրինէ իրսալ գելբնմասը մէգքիւր բուհա պիր իսպաթ տբր, գբեբլարբմբկբն էմնիեէթի հալի իչին ամէլիեաթլար իհմալ օլունմամագտա տբր։

Պու կիւնքի կիւն, Օտէսա լիմանբնա խաթիհքեամ վիրիլմէքտէ օլուպ, շէհրի մէգքիւրէ, իւչ գբլթա պատթալ Գրիւք թօբլարը կէթիրթիրիլմիշ, մէգքիւր թօբլար պունուն իչին մախսուսէն ինչա օլունմուշ տէմիր եօլ արապալարը իլէ նագլ օլունմուշլար տբր։ Նագբնտա մէգքիւր ֆապրիգանքն մալի օլարագ պիր դաշ թօր տահա շէհրի մէգքիւրէ իրսալ գելբնաճագ տբր։ Պու սուրէթլէ, կէչէն սէնէ հագբր օլան թօբլարքն եէրինէ կէչիրմէք իչին, Քրբոնսթատ լիմանբնա պատթալ Գրիւք թօբլարը սէվգ օլունմուշ տուր, մէգքիւր թօբլար, Բրուսիանքն, Էսինէ թօր սբբարբշ իտէն սայիր քեաֆֆէյի հիւքիւմէթլէրէ կէօսթէրտիյի շարթը ահքեամքնճա, մուհարէպէ հէնկեամքնտա Բրուսիաեա կէրի վիրիէճէք իսի։ Բօտոլի, Վօլհինի վէ Քիէվ հիւքիւմէթինտէ վէ Ավսթրիանքն տէմիր եօլլարը եագբնքնտա վագբ օլան տէմիր եօլլարքն պիր չօգ մէրքէզլէրինէ իսթիհքամ վիրիլէճէք տիր տէնիր, մէգքիւր իսթիհքեամլարա միւպաշէրէթ օլունմագտա իսէ, տէյլ քի Ավսթրիա իլէ մուհարէպէէ կիրիշմէէ չպիր նիեէթ պուլունտուղունտան, իլլա մէգքիւր մահէլլէրտէ ասլա իսթիհքամ պուլունմատբղբ իչին։

—Կազէթ տբ լ'Ալմանեբ տիւ նօր զազէթասքնքն պէեանքնա նէզարէն, մուխապէրաթա կիրիշմէք իւզրէ Ալմանեա թարաֆքնտան իրսալ գելբնան վէ քիլլէր Ֆրանքֆօրթտա ագտ օլունան մէճլիսլէրտէ, մէքթուպլարտան ալքնան բօսթա իւճրէթինին թէնզիլ իսիրմէսի իւզէրինէ իսրար իլլէմիշլէր տիր, չիւնքի Ֆրանսատա մէքթուպլարտան բօսթա իւճրէթի օլարագ չօգ փարա ալքնբը։

—Պէրլինտէ սէօզ պիրլիգ իտէրէք իշլերի թաթիլ իթմիշ օլան տուվարճբլարքն մբգտարը, ալթը պին նէֆէրի կէչմիշ տիր։

—Միւնիխտէն չու վէճհ իլէ եազբմբշ տբր։

Բէնին տիկէր թարաֆքնտա թապ ու նէչբ օլունան զազէթալար, տուլհան ագտինտէն սոնրա, իշ պուլմագ իչին Ֆրանսատա վէ պաշլբճա Բարլոէ կիթմիշ օլան պիր չօգ Ալմանեալբ ամէլէլէրին, հէր կիթաիքլէրի ֆապրիգալարտան դօվուլմուշ օլտուգլարքնբ թաստիգ իլլէմէքտէ տիրլեր։

—Թուլուզտա մուդու պուլան ուլզունտուզլուգլար հէնկեամքնտա մուխաթարաեա տիշմիշ օլան Հօթ–Կարօնքն սապրդ չէհիր էմինի Մ. Արման Տիբօրթալ Բոնքն մէճլիսի շէրի հուզուրունա մուհաքէմէէ չէքիլիպ, Մ. Կամպէթթաեբ քէնտիսինէ ամօգաթ իթմիշ տիր։

—Ապո–Լլ–Բատէր, պու տէֆա, Մ. Խէրլէ ուզուն պիր մէքթուպ եազբպ, Ֆրանսա հիւքիւմէթինի թանքմագ իչին եագբնտա Ֆրանսաեա կիտէճէկինի պիլտիրմիշ տիր։

—Ֆրանսանքն միլլէթ մէճլիսինէ թագտիմ օլունմագ իւզրէ, պու կինքի կիւն նիմտէ պիր արզուհալ իմզալանմագտա տբր, մէգքիւր արզուհալը իմզալաեանլար, մէգքիւր իսթիտանամէլէրինտէ, 1870 սեպտեմբեր 4 տէն պու կիւնէ գատար Ֆրանսատա բօլիթիգաճա թէօհմէթլէրտէ պուլունմուշ ատամալար իչին աֆվը ումումի իլան օլունմասքնը իսթիտա իլլէմէքտէ տիրլեր։

—Բուսիա Գբրալը հազրէթլէրի վէլիի ահաքնքն մատամասը, եանի ինկիլթէրրա Գբրալիչասը հազրէթլէրինին գբզը, կէրէք կէչէն սէնէնին, վէ կէրէք պու սէնէնին թէքմիլ իրատքնը, սոն մուհարէպէտէ եարալանմիշ օլան ասքէրլէրէ, վէ մէգքիւր մուհարէպէտէ էօլէն ասքէրլէրին տուլ գարբլուրքնա իհտա իլլէմիշ տիր։

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

Կէչէն հաֆթա իզմիրտէ հավալար օլ գատար սրճագ կիթմիշ քի, քիմնէեէ զարարլարը թօգունմասան տիվանէլէր, գուտուրուպ իչլերինտէն պիրիսի վալիսէսինի էօլտիրմիշ վէ տիկէր պիրիսի տախի, պիր խանէյի աթէշէ վիրմէք իսթէմիշ տիր։

—Ումուրու նաֆիա նազբրը էահէմ բաշա հազրէթլէրի, իսկիտարտան իզմիտէ գատար եաբբրլաճագ տէմիր եօլ ամէլիեաթքնբն բէսամի գիւշատքնտա հազբր պուլունմագ իչին տիւնքի կիւն իզմիտ ճանիպինէ կիթմիշ տիր։

—Բուսիա իմբէրաթօրու Ալէքսանդրը հազրէթլէրի, Սէն Բէթբրպուրկա վասբլ օլուր օլմազ, Սատարազամ Ալի բաշա հազրէթլէրինին սրհհէթի հագդքնտա քէնտուէրէ մալիումաթ վիրմէրէրի իչին իսթանպօլտա, սէֆարբէթխանէյէ թէլ չէքտիրթմիշ տիր։

Միւշարիլէյհ հազրէթլէրինին, Պաղբ ալի նէզտինտէ մասլահաթկուզար պուլունան Մ. Դումանի, Պէպէյէ կիտիպ Սատրազամ հազրէթլէրինի էյի պիր հալտէ պուլմուշ տուր։

—Իշ պու ճումա իրթէսի կիւնիւ թավրէժտէն գաբունթինատա վարիտ օլան պիր թէլէկրաֆ, գօլէրանքն, շէհրի մէգքիւրտէ արթմագտա օլտուգունու պիլտիրմիշ տիր։

Կէչէն հաֆթա, շէհրի մէգքիւրտէ, կինտէ իքի երիւ քիշի մէգքիւր խաստթալբգ երիզինտէն գուրպան կիթմիշ տիր։ Մէգքիւր թէլէկրաֆքն չէքիլտիյի ճումա կիւնիւ, պինէրճէ սէքէնէլեր, Ուրումիա վէ Քօիեէ ոզրու գաշմբշլար տբր։ Մէգքիւր թարիխլէ օլարագ թավրէժտէն պիլտիրիլտիկինէ նէզարէն, ճէնուպի էեալէթլերտէ գբթլբգ արթմագտա իմիշ։

—Իշ պու ճումա իրթէսի սապահքը, Շիրքէթի խայրիյէ վարօրլարքնտան 21 նիսէրօլու վաբօր, Զէնկէլքէօյ իսքէլէսի եագքնքնտա պիր մավնաեա չարբբպ, իւչ նէֆէր քիւրէքճիլերի տէնիզէ տիւշմիշլեր, վէ իսկէլետէքի գահբգճբլար գօշմուշլար իսէտէ, անճագ պիր նէֆէրինի դուրթարպիլիպ, տիկէր իքի նէֆէր քիւրէքճիլեր պօղուլմուշլար տբր։

—Մօսթարտան ալքնան խապէրլէր, պիր թագբմ Ավսթրիալը օֆիչեալլարքն, Պօսնաեբ տօլաշբպ, օրանքն ֆէնտի հարպճա բբլանքնը չբզմագտա օլտուգլարքնբ պիլտիրմէքտէ տիրլեր։

—Հալէպտէն պիլտիրիլտիկինէ նէզարէն, եարաբը վէ մազբ եիւքլիւ օլան տէօրթ երիզ տէվէտէն իպարէթ պիր գէվրան։ Հալէպէ կիթմէք իչին Մուսուլտան եօլա չբգմբշ օլտուգունու հալտէ, Շամարլարքն էլինէ տիւշմիշ տիր։

Մէրգուման ասբ պէտէվիլէրին հէր կէչտիքլէրի եէրտէ բօստաճա վէ թէլէկրաֆճա իսթիլահ գաթ օլունմուշ տուր։

Պալէատէքի հավոտիպլերի վիրէն մէքթուպ, Անէզէ գապիլէսինտէ տախի տյդունատուզլուգլար զուհուր իթմիշ օլտուգունու պիլտիրմիշ տիր։

—Իշ պու ճիւմա իրթէսի սապահքը, Ֆէրի քէօյ թէրէլէրինտէ 20–25 չագլարքնտա պիր Միւսլիման տէլիգանլըսքնքն լաշէսի պուլունմուշ տուր։ Մէրգում զէվալը տէլիգանլը պուչագլէ 11–12 եարէ եէմիշ իտի։

ԸՆԹՕՏՐԱՏԱՆ ՀԱՎԱՏԻՍ

Ընքօտրա, 24 յուլիս

Մահը հալին 18 ինտէ վուգու պուլան վէ պունտան էվվէլքի մէքթուպումա մուխթասարէն պէեան իլլէտիյիմ իսեան հագդքնտա օլան հավատիսլէրի թէքմիլ իթմէէ միւսարաաթ իտէրիմ։ Եէվմի մէգքիւրտէն պէրու, կէրէք տիւքքեանլար վէ կէրէք չարչը գարալը օլուպ, տուրա իշ օրմամագտա տբր, պիր թարաֆտան էհալի վէ տիկէր թարաֆտան տաաքիր, տիրահ ալթքնտա պուլունուպ, պիրիպիրինէ գարշը գավգաեա կիրիշմէէ հազբր պուլունան տիշմէնլէր կիպի պիրիպիրլէրինի կէօղէթլէմէքտէ տիրլեր։ Պուտուրէթլէ, պուլունտուղումուզ հալի, վէ էհալինին տիւչար օլտուգու պիհուզարլուգու վէ գօրգուեա թէսամվար իտէպիրիսինիզ։

Իշլեր գիեատէ կերկիլէշտիքճէ վէ խօշնուտտուգլուգ, շէհրին Միւսլիման էհալիսինին էքսէր գբմբնա սիրաէթ իթտիքճէ պիրիպիր արտը սբրա գուհուր իթմիշ օլան վագալարքն թէվարիիճէ խիլաֆ մանէլի իչթէ պուտուր։ Էյկեր դաթէն պիլտիրմիշ օլտուգում պագբ թաֆիլլի մալումաթլարը թէքէբբիր իլլէմէքտէ իսէմ, ոէպէպի շու տուր քի օգուեանլար, իշլերին հալինի պիր էյիճէ կէօզ էօնունէ կէթիրէպիլինէլբ։

Նասրլ քի պիլիրսինիզ, մէմլէքէթ իսմայիլ բաշա հազրէթլէրինին իտարէսինտէն խօշնուտ տէյիլ իսի, շէօյլէ քի, հէր սընքի էհալի, ատաալէթ եէրինէ կէչմիշ օլան էօրֆի իշ կէօրմէքլիքտէն, վէ տէհշէթի մուճիպ օլուճուվէ հէր վագբթ էհալինին իսեանա գալգբշմասքնտա գարար գբլան պուղբ ամէլ ու հարաքեաթատան իշթիքնա իլլէմէքտէ իսի։

Ախզ ու իթանքն տուրմասը, վէ լաեգլը եօլլար պուլունմամասը իլէ ուճ տէրէճէեէ վարմբշ օլան ումումի ֆագբբբգ, հալը հազբրը տահա զիեատէ աղբրլաշտբրբը իսի, չայար իլէ կէօլ վէ պինապէրին քէօյլէր եագքնտա ճօշաճագ վէ էեալէթ իլէ իխթիլաթ գաթ օլաճագ տբր տէյի օլունան քէշֆ, իշլերին հալինի տահա զիեատէ ֆէնալաշտբրբը իսի։

Միւսլիմանլար, բաշա հազրէթլէրինին, մէգքիւր պէլիեէլերէ պիր չարէ արաեաճագ վէ էհալիյի գբթլբգտան գուրթարմագ իչին չայքն ուզունլուգունա լազբմ կէլէն թամիրի իտէճէք եէրտէ, չէհիրին իչէրիսինտէ սօգագլար ալմագ, գազինօլար վէ զայէթ պէճիտտ օլմանան սայիր պինալար ինչա իթմէքլիքլէ մէշգուլ օլտուգունու կէօրէրէք, խօշնուտսուզլուգ կէօսթէրտի, հիւքիւմէթի մահէլլիեէ, էհալիսինին մանթուպաթքնը նէ գատար իշ եէրինէ գոյմամագտա իսի իսէ տէ, մէգքիւր խօշնուտտուզլուգ տախի օլ գատար արթմագտա իսի։

Նիզամիյէ օրտուսունուն մէպտէլէրի ահքեամքնճա բաշա հազրէթլէրինին թէշքիլ իթմէք իսթէտիյի կէօնիւլլիթապուրունա ասքէր ալմաեա պաշլանտըգտա, էհալի զազապա կէլտի վէ հիւքիւմէթի մահէլլիեէնին հէր պիր ամէլ ու հարէքէթլէրինի խօրլամաեա պաշլատը։

Պունտան պիր գաչ հաֆթա մուդատտէմ, պիր չօգ Միւսլիմանլար, բաշա հազրէթլէրինէ պիր արզուհալ թագտիմ իլլէմէք իչին ճէմ օլտուլար։ Բաշա հազրէթլերի իսթիտալարքնա ասլա գուլագ ատմատը։

Պիր գաչ կիւն սոնրա, Միւսլիմանլար եէնիտէն իսթիտա վիրտիլեր, թէքրարէն գուլագ ասբլմատը։

Խօշնութսուզլուգ արթտը, վէ իշթիքեա իտէնլեր, իթթիհատ օլունաճագ թէտապիր իւզերինէ մէշվէրէթ իլլէմէք իչին պիր չօգ տէֆա կիզլիճէ ճէմ օլտուլար։ Պաղբլար, տայիրէյի պէլէտիյէ պօշ չէյ տիր, իսթէմէմիյիզ տէրլեր իտի. պազբլար գարա կիւմրիյիւն վէ պէլէտիյէ մէհքեմէսինին լաղվինի իսթէրլեր իտի, վէլհասլ, զատէթ չէտիտ պիր հէեէճան հիւքմ իլլէմէքտէ, լաքին ատի պիր կէօսթէրիշ տայիրէսինտէն էօթէյէ կէչմէզ իտի։ Պիր ումումի թէճճիմիւ իւզերինէ, քեաֆֆէյի իսլահաթլարքն լաղվի իլէ, էսքի ուսուլէ սիւլիք իտիլմէսինի թալապ իլլէմէք իչին վալի բաշա հազրէթլէրինէ պիր թագբմ մէքիլ եօլլամաեա գարար վիրիլտի։

Սէօյլէնտիկինէ նէզարէն, բաշա հազրէթլէրի, զայէթ սէրթ պիր ճէվապ վիրիպ, մէքիլլէրի տախի հուզուրունտան գօվմուշ տուր։

Պու շէյ, Միւսլիմանլարքն եիւբէյինի եարալատը. պունտան իւզէրինէ, ասլա սուլի ամէլ ու հարէքէթէ գալգբշմագսբզքն, իթթիհատ իտճճէքլէրի թէտապիր իւզերինէ ալէնի սուրէթտէ մէշվէրէթի իլլէմէք իւզրէ, չարչբտա թէճճիմիւ իլլէտիրէր։ Բաշա հազրէթլէրի, վուգուի հալի տուլատուգտա, 3 թապուր ասաքիր, թօր վէ պիր պէօլիք զապթիյէ կէթիրթտի, վէ պունլարա, չարչրեր իհտաեա իթմէէրինի էմր իլլէտի։ Մէրգուման ասքէրէր թբրամբէթա չայարագ եօշա չբգտբլար։ Վէքիլլերին պուլունտուգլարբ մաղազանքն տէօրթ թարաֆքնտան, գավգատան հասբլ օլան տէհշէթլու նէթիճէլերի տիւչիւնէրէք, սիլահլարքնբ աշաղբ ալբպ պէքլէմէլերինին ասաքիրէ էմր իլլէտի։

Մուզայիրի օլարագ Հօտս պէյին գօմանտասը թահթքնտա պուլունան զապթիեէլեր «Հէր հալտէ» վէքիլլերի

ԴՈՒՐՔԻ ԴՈՂԱԿՈՆԵՐ

ԳՎՑՈՒԵՇՈՒ

Գանձ ... (՞/՝ 1 1/3
Մեծաթ ... 117–23
Եռափ(ժամացույց մի կամ ... 104 13 – 108 26
Ինչպես ... 1—22
Ոսկի ... 31—23
Ոսկի ... 89— 1
Գոլ ... 87—16
Ոսկի ... 109—21

ՈՒՐԱԽՈՒԹԻՒՆ ԱՅԼԱԶԳԵՑՈՒ 27 ՅՈՒՆԻՍԻ

Ոսկի ... 116 1/2
» ... 11—23
Ոսկի ... 9— 26
» 1869 ... 281—1
» 1863 » » 270—
Խոսքի 1863 ... 212—
» » ... 50—15
» 27 Յունիսի 26 Յունիսի ... 50—9
Ոսկի ... 50—8

ԳՑՎԵՐՈՒՅՈՒՄ

1869 » 36 3/8
1863 Խոսքի 62 1/2
Վերադարձ 43 3/4
Լիզուն 3 ... 9 1 4

ԳՑՎՈՒՅՑՎՎՑ

ԺԱՄԱՆԱԿ ԻՆՉ ԴՈՒ

(Շարունակ.)

Ինչպես դատարանը ... դատաստանի ... Հարցը ... ինչպես ... դատարանի ... Հարցը ... դատարանի ... Հարցը ... դատարանի ... Հարցը

ՀԱՅԱՍՏԱՆ ՎԵՐԱԼՍՈՂԱԿԱՆ

Հ Ա Ր Ա Ծ Ո Ւ Մ Ն Ե Ր

ԱՌԱՋԻՆ ԵԿԵՂԵՑՈՒ ԳԱԼՈՒՍՏ ԵՎ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՅԿԱԿԱՆ ԳՐԱԴԱՐԱՆԻ ՀԱՄԱՐ

1871-1872 տարի

Գրադարակամատյան Եռամսյակ

Գին 30,000 մանր

Ամսագիր գրականության վերաբերեալ

Խմբագրատեղի Գ. Ն. Հ. Ս. Ի. Ա. Ն. Ի. Ա. Ն. Ի. Ա. Ն